



NEGERI SELANGOR

Warta Kerajaan

DITERBITKAN DENGAN KUASA

GOVERNMENT OF SELANGOR GAZETTE

PUBLISHED BY AUTHORITY

Jil. 73
No. 21

8hb Oktober 2020

TAMBAHAN
No. 3

RANG UNDANG-UNDANG

Rang Undang-Undang yang berikut, yang akan dibentangkan dalam Dewan Negeri Selangor, adalah diterbitkan untuk makluman umum:

The following Bill, about to be introduced in the State Legislative Assembly of Selangor, are published for general information:

	Muka Page
Enakmen Perbekalan 2021	23
Supply Enactment 2021	27
Enakmen Peruntukan Diraja (Pindaan) 2020	31
Civil List (Amendment) Enactment 2020	33

RANG UNDANG-UNDANG

b e r n a m a

Suatu Enakmen bagi menggunakan sejumlah wang daripada Kumpulan Wang Disatukan Negeri untuk perkhidmatan bagi tahun 2021 dan bagi memperuntukkan jumlah wang itu untuk perkhidmatan bagi tahun itu.

[]

DIPERBUAT oleh Badan Perundangan Negeri Selangor seperti yang berikut:

Tajuk ringkas dan permulaan kuat kuasa

1. (1) Enakmen ini bolehlah dinamakan Enakmen Perbekalan 2021.
(2) Enakmen ini mula berkuat kuasa pada 1 Januari 2021.

Pengeluaran dan peruntukan untuk perkhidmatan bagi tahun 2021

2. Pengeluaran sejumlah wang tidak melebihi dua bilion, dua ratus lima puluh lapan juta, satu ratus sembilan puluh satu, sembilan ratus enam puluh sembilan ringgit dan enam belas sen (RM2,258,191,969.16) daripada Kumpulan Wang Disatukan Negeri untuk perkhidmatan bagi tahun 2021 adalah dengan ini dibenarkan dan jumlah wang itu diperuntukkan bagi maksud-maksud yang dinyatakan dalam Jadual.

2

Rang Undang-Undang

JADUAL

<i>Maksud</i>	<i>Tajuk</i>	<i>Amaun (RM)</i>
B. 1	Pejabat Menteri Besar dan Setiausaha Kerajaan	111,964,921.02
B. 2	Pelbagai Perkhidmatan	73,879,037.24
B. 3	Dewan Negeri Selangor	31,687,098.17
B. 4	Perbadawaraan Negeri	51,054,309.42
B. 6	Caruman kepada Kumpulan Wang Pembangunan Negeri	1,103,000,000.00
B. 7	Suruhanjaya Perkhidmatan Awam Negeri Selangor	1,459,935.63
B. 8	Jabatan Pertanian	21,777,369.32
B. 9	Pejabat Tanah dan Galian	23,980,071.14
B. 10	Jabatan Perhutanan	24,834,390.09
B. 11	Jabatan Mufti	3,682,940.11
B. 12	Jabatan Kerja Raya	120,573,295.34
B. 13	Jabatan Pengairan dan Saliran	114,093,687.62
B. 14	Jabatan Agama Islam Selangor	277,781,938.38
B. 15	Jabatan Kebajikan Masyarakat	21,044,057.04
B. 16	Jabatan Perancangan Bandar dan Desa	9,146,657.03
B. 17	Jabatan Perkhidmatan Veterinar	14,922,334.43
B. 18	Pejabat Daerah dan Tanah Petaling	15,057,935.43
B. 19	Pejabat Daerah dan Tanah Gombak	13,834,487.65
B. 20	Pejabat Daerah dan Tanah Klang	14,307,229.35
B. 21	Pejabat Daerah dan Tanah Kuala Langat	12,119,285.64
B. 22	Pejabat Daerah dan Tanah Hulu Langat	13,754,320.81
B. 23	Pejabat Daerah dan Tanah Sepang	10,764,270.77
B. 24	Pejabat Daerah dan Tanah Kuala Selangor	12,065,749.77
B. 25	Pejabat Daerah dan Tanah Hulu Selangor	12,455,475.64
B. 26	Pejabat Daerah dan Tanah Sabak Bernam	12,990,225.12
B. 27	Jabatan Kehakiman Syariah	37,111,342.36
B. 29	Perbadawaraan Negeri (Perbelanjaan Am)	96,835,864.83
B. 30	Jabatan Pendakwaan Syariah Selangor	2,013,739.81
Jumlah		2,258,191,969.16

Perbekalan 2021

3

HURAIAN

Rang Undang-Undang ini bertujuan untuk mengadakan peruntukan bagi mengeluarkan wang daripada Kumpulan Wang Disatukan Negeri sebanyak dua bilion, dua ratus lima puluh lapan juta, satu ratus sembilan puluh satu, sembilan ratus enam puluh sembilan ringgit dan enam belas sen (RM2,258,191,969.16) untuk perkhidmatan bagi tahun 2021 dan supaya jumlah wang itu diperuntukkan bagi maksud-maksud yang dinyatakan dalam Jadual.

SHAH ALAM

Bertarikh 7 Oktober 2020

[PWN.Sel.(A) 307 Jld. 7; P.U. Sel. (ADV)GUB(R)06/3]

DATO' SALIM BIN SOIB @ HAMID
*Penasihat Undang-Undang Negeri
Selangor*

A BILL

i n t i t u l e d

An Enactment to apply a sum from the Consolidated Fund of the State for the service of the year 2021 and to appropriate that sum for the service of that year.

[]

ENACTED by the Legislature of the State of Selangor as follows:

Short title and commencement

- 1.** (1) This Enactment may be cited as the Supply Enactment 2021.

(2) This Enactment comes into operation on 1 January 2021.

Issue and appropriation for the service of the year 2021

- 2.** The issue of a sum not exceeding two billion, two hundred and fifty eight million, one hundred and ninety one thousand, nine hundred and sixty nine ringgit, sixteen cent (RM2,258,191,969.16) from the Consolidated Fund of the State for the service of the year 2021 is hereby authorised and that sum is appropriated for the purposes specified in the Schedule.

2

Bill

SCHEDEULE

<i>Purpose</i>	<i>Title</i>	<i>Amount (RM)</i>
B. 1	Office of the Menteri Besar and State Secretary	111,964,921.02
B. 2	Miscellaneous Services	73,879,037.24
B. 3	Legislative Assembly	31,687,098.17
B. 4	Treasury	51,054,309.42
B. 6	Contribution to State Development Fund	1,103,000,000.00
B. 7	State Public Service Commission	1,459,935.63
B. 8	Agricultural Department	21,777,369.32
B. 9	Land and Mines Office	23,980,071.14
B. 10	Forestry Department	24,834,390.09
B. 11	<i>Mufti</i> Department	3,682,940.11
B. 12	Public Works Department	120,573,295.34
B. 13	Drainage and Irrigation Department	114,093,687.62
B. 14	Selangor Islamic Religious Department	277,781,938.38
B. 15	Social Welfare Department	21,044,057.04
B. 16	Town and Country Planning Department	9,146,657.03
B. 17	Veterinary Department	14,922,334.43
B. 18	Petaling District and Land Office	15,057,935.43
B. 19	Gombak District and Land Office	13,834,487.65
B. 20	Klang District and Land Office	14,307,229.35
B. 21	Kuala Langat District and Land Office	12,119,285.64
B. 22	Hulu Langat District and Land Office	13,754,320.81
B. 23	Sepang District and Land Office	10,764,270.77
B. 24	Kuala Selangor District and Land Office	12,065,749.77
B. 25	Hulu Selangor District and Land Office	12,455,475.64
B. 26	Sabak Bernam District and Land Office	12,990,225.12
B. 27	Syariah Judiciary Department	37,111,342.36
B. 29	Treasury (General Expenses)	96,835,864.83
B. 30	Selangor Syariah Prosecution Department	2,013,739.81
	Total	<u>2,258,191,969.16</u>

Supply 2021

3

EXPLANATORY STATEMENT

This Bill seeks to provide for the issue from the Consolidated Fund of the State a sum of two billion, two hundred and fifty eight million, one hundred and ninety one thousand, nine hundred and sixty nine ringgit, sixteen cent (RM2,258,191,969.16) for the service of the year 2021 and for that sum to be appropriated for the purposes specified in the Schedule.

SHAH ALAM

Dated 7 October 2020

[PWN.Sel.(A) 307 Jld. 7; P.U. Sel. (ADV)GUB(R)06/3]

DATO' SALIM BIN SOIB @ HAMID

State Legal Adviser

Selangor

RANG UNDANG-UNDANG

b e r n a m a

Suatu Enakmen untuk meminda Enakmen Peruntukan DiRaja 1959.

[]

DIPERBUAT oleh Badan Perundangan Negeri Selangor seperti yang berikut:

Tajuk ringkas dan permulaan kuat kuasa

1. (1) Enakmen ini bolehlah dinamakan Enakmen Peruntukan DiRaja (Pindaan) 2020.

(2) Enakmen ini mula berkuat kuasa pada 1 Januari 2021.

Pindaan Jadual Pertama

2. Enakmen Peruntukan DiRaja 1959 [*Enakmen No. 15 tahun 1959*] adalah dipinda dalam Jadual Pertama—

(a) dalam Kelas III, dengan menggantikan perkataan “RM7,309,831.61” dengan perkataan “RM6,647,877.63”;

2

Rang Undang-Undang

- (b) dalam Kelas IV, dengan menggantikan perkataan “RM15,214,568.20” dengan perkataan “RM16,143,593.22”;
 - (c) dalam Kelas VII, dengan menggantikan perkataan “RM1,160,799.79” dengan perkataan “RM1,462,499.79”; dan
 - (d) dalam Kelas VIII, dengan menggantikan perkataan “RM492,830.00” dengan perkataan “RM389,640.00”.
-

HURAIAN

Rang Undang-Undang ini bertujuan untuk meminda Enakmen Peruntukan DiRaja 1959 [*Enakmen No. 15 tahun 1959*].

2. *Fasal 1* mengandungi tajuk ringkas dan tarikh permulaan kuat kuasa Enakmen yang dicadangkan.

3. *Fasal 2* bertujuan untuk meminda Jadual Pertama Enakmen No. 15 tahun 1959 berhubung dengan perbelanjaan emolumen bagi kakitangan Istana di bawah Kelas III, perbelanjaan Istana di bawah Kelas IV, perbelanjaan elaun perjawatan di kalangan kerabat (Orang Besar Daerah, Orang Besar Istana, Anak Raja Bergelar) di bawah Kelas VII dan perbelanjaan elaun penceن kerabat (anakanda, cucunda, elaun balu) di bawah Kelas VIII.

SHAH ALAM

Bertarikh 7 Oktober 2019

[PWN.Sel. (A) 307 Jld. 7; P.U. Sel. (ADV)GUB(R)06/4]

DATO' SALIM BIN SOIB @ HAMID
*Penasihat Undang-Undang Negeri
Selangor*

A BILL

i n t i t u l e d

An Enactment to amend the Civil List Enactment 1959.

[]

ENACTED by the Legislature of the State of Selangor as follows:

Short title and commencement

1. (1) This Enactment may be cited as the Civil List (Amendment) Enactment 2020.

(2) This Enactment comes into operation on 1 January 2021.

Amendment of First Schedule

2. The Civil List Enactment 1959 [*Enactment No. 15 of 1959*] is amended in the First Schedule—

(a) in Class III, by substituting for the word “RM7,309,831.61” the word “RM6,647,877.63”;

(b) in Class IV, by substituting for the word “RM15,214,568.20” the word “RM16,143,593.22”;

2

Bill

- (c) in Class VII, by substituting for the word “RM1,160,799.79” the word “RM1,462,499.79”; and
 - (d) in Class VIII, by substituting for the word “RM492,830.00” the word “RM389,640.00”.
-

EXPLANATORY STATEMENT

This Bill seeks to amend the Civil List Enactment 1959 [*Enactment No. 15 of 1959*].

2. *Clause 1* contains the short title and the date of commencement of the proposed Enactment.

3. *Clause 2* seeks to amend the First Schedule of Enactment No. 15 of 1959 in relation to the expenses for the emolument of the Household under Class III, the expenses of the Household under Class IV, relatives' allowance expenses (District Chief, Palace Chief, Crown Prince) under Class VII and relatives' pension allowance expenses (anakanda, cucunda, widow allowance) under Class VIII.

SHAH ALAM

Dated 7 October 2020

[PWN.Sel. (A) 307 Jld. 7; P.U. Sel. (ADV)GUB(R)06/4]

DATO' SALIM BIN SOIB @ HAMID
State Legal Adviser
Selangor

Hakcipta Pencetak 

PERCETAKAN NASIONAL MALAYSIA BERHAD

Semua Hak Terpelihara. Tiada mana-mana bahagian jua daripada penerbitan ini boleh diterbitkan semula atau disimpan di dalam bentuk yang boleh diperolehi semula atau disiaran dalam sebarang bentuk dengan apa jua cara elektronik, mekanikal, fotokopi, rakaman dan/ atau sebaliknya tanpa mendapat izin daripada Percetakan Nasional Malaysia Berhad (*Pencetak kepada Kerajaan Malaysia yang dilantik*).



DICETAK OLEH
PERCETAKAN NASIONAL MALAYSIA BERHAD,
KUALA LUMPUR
BAGI PIHAK DAN DENGAN PERINTAH KERAJAAN MALAYSIA